



Symboles, emblèmes et allégories

E FIGURE DI A CORSICA

Sta nova mostra vole descrive i simboli, i segni è l'Allegurie di a Corsica dapoi l'Antichità sin'à i ghjorni d'oghje. Si tratta di una ripresentazione nantu à un longu andà di l'aspirazione culturale, imblematiche, identitarie di a Corsica. Cumu hè ripresentata a Corsica? Cumu si vidianu/si vedenu i Corsi longu à i seculi è cumu eranu/sò visti?

Cette nouvelle exposition se propose de décrire les symboles, les emblèmes et les allégories de la Corse depuis l'Antiquité jusqu'à nos jours. Il s'agit d'une représentation sur le long terme des aspirations culturelles, emblématiques et identitaires de la Corse. Comment la Corse est-elle représentée? Comment les Corses se voyaient / se voient au cours des siècles et étaient vus / sont vus?

This new exhibition presents Corsica's symbols, emblems and allegories from Antiquity to the present day. It is an all-encompassing overview of Corsica's aspirations in terms of culture, symbolism and identity. How is Corsica portrayed? How did/do Corsicans see themselves over time and how are/were they seen?

+ A Testa mora - Tête d'affiche

Un spaziu pedagogicu è interattivu dedicatu à u publicu zitellinu (6-11 anni)

Un espace pédagogique et interactif dédié au jeune public (6-11 ans)

An educational and interactive area for children (6-11 year olds)

+ U sognu, u spechju, a bandera

Mostra futugrafica di Antoine Giacomoni

Exposition photographique d'Antoine Giacomoni

Photography exhibition by Antoine Giacomoni

+ Le bandeau corse

Stallazione munumentale di Gabriel Diana

Installation monumentale de Gabriel Diana

Monumental installation by Gabriel Diana

ORARI

01/08 > 20/09 | Da 10 ore à 8 ore di sera | Ogni ghjornu

21/09 > 31/10 | Da 10 ore à 6 ore di sera | Ogni ghjornu fora di u luni

01/11 > 30/03 | Da 10 ore à 5 ore di sera | Ogni ghjornu fora di e dumeniche, luni, ghjorni di festa è u 24 di dicembre
Chjusura annuale da u 31/12 à u 14/01 cumpresu

HORAIRES

01/08 > 20/09 | De 10 h 00 à 20 h 00 | Tous les jours

21/09 > 31/10 | De 10 h 00 à 18 h 00 | Tous les jours sauf les lundis

01/11 > 30/03 | De 10 h 00 à 17 h 00 | Tous les jours sauf dimanches, lundis, fériés et 24 décembre
Fermeture annuelle du 31/12 au 14/01 inclus

OPENING TIME

01/08 > 20/09 | From 10am to 8pm | Every day

21/09 > 31/10 | From 10am to 6pm | Every day except Mondays

01/11 > 30/03 | From 10am to 5pm | Every day except Sundays, Mondays, Bank holidays and December 24
Annual closure from 31/12 to 14/01 inclusive

PREZZI / TARIFS / ADMISSION FEES

Prezzo sanu / Plein tarif / Full Price : 5,30 €

Prezzo riduttu / Tarifs réduits / Reduced rates : 3,00€

Studenti, liceani, disoccupati • Étudiants, lycéens, chômeurs
Students, college students, the unemployed

Gruppi / Groupes / Groups (+ 10 pers.): 3,80€

Seniori / Séniors / Seniors (+ 60 ans) : 3,80€

Gruppi scolari / Groupes scolaires / School groups : 1,50 €,

Tour Operator : 2,30 €

Gratìsi / Gratuit / Free :

-10 anni, guide, persunali di a CdC, persunali di i musei, persunali in pussessu di una carta di stampa • 10 ans et moins, guides, personnel CdC, personnel des musées, titulaires de cartes de presse • Childrens under 10 years, guides, museum employees, official presscards

Strade urale, visite guidate / Audioguides, visites guidées / Audioguides, guided tours : + 1,50 €

• **Stu bigliettu da accessu** à e cullezzione permanente, à e mostre temporarie è à a citadella

• **Le billet inclut** l'accès aux collections permanentes, aux expositions temporaires et à la citadelle

• **This ticket** provides access to the permanent collections, temporary exhibitions and to the site of the citadel